

M12-M12 Verbindungskabel / M12-M12 connection cable



VENTILSTECKER
VALVE PLUGS

Kodierung / code: A

Schraubverschluss / screw: Selbstsichernde Hutmutter aus Messing vernickelt / plated self-locking ring nut made of brass

Spannung / voltage: 3- und 4-polig 250 V, 5-polig 60 / 3- and 4-pole 250 V, 5-pole 60 V

Strom / current: M12 - 3- bis 5-polig 4 A / 3- to 5-pole 4 A,

Material Gehäuse / material enclosure: PUR

Einsatz / insert: PA 6 V2 GW 750

Dichtung / sealing: Standard NBR (auch in Viton lieferbar) / standard NBR (also available in VITON)

Kontakte / contacts: CuZb 35 Pb2, C43500 (Messing), goldbeschichtet / CuZn35 Pb2, C43500 (brass), gold-plated

Isolationswiderstand / isolation resistance: $\geq 10^9 \Omega$

Schutzart / protection grade: IP67

Steckzyklen / plugging cycles: max. 1.000

Mantelfarbe / coat color: schwarz

Norm / norm: EN 61076-2-101, DIN EN 50044

Auf Anfrage auch mit
UL-Zulassung erhältlich /
on request also with UL-certificate available

Kabeltyp PVC / type PVC

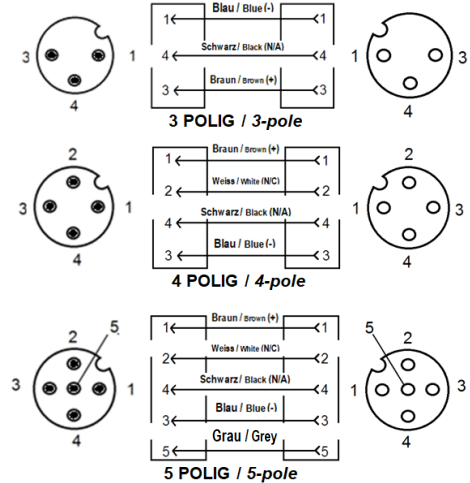
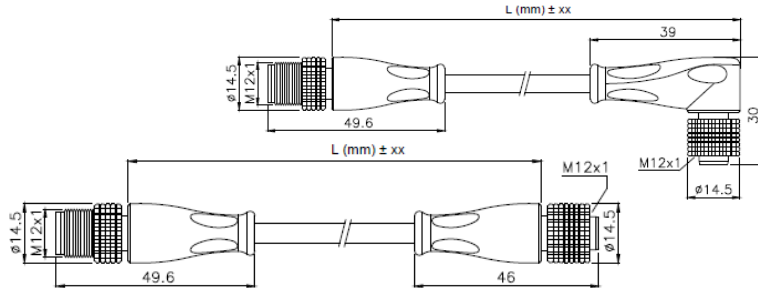
Material / material: Mantel PVC, Adern PVC / coat PVC, wires PVC

Temperaturbereich / temperature range: statisch / static -25°C - +70°C,
bewegt / moving -5°C - +70°C

Kabeltyp PUR/PVC / type PUR/PVC

Material / material: Mantel PUR, Adern PVC / coat PUR, wires PVC

Temperaturbereich / temperature range: statisch / static -25°C - +80°C,
bewegt / moving -5°C - +80°C



GOGAPLUG M12 Stift gerade auf M12 Buchse gerade / straight M12 plug on straight M12 socket

Type	Länge	Außen- ϕ	ArtNr	€	Außen- ϕ	ArtNr	€
Anz x mm ²	m	mm	PVC/PUR-Leitung	/Stk.	mm	PVC-Leitung	/Stk.
type	length	outer ϕ	PVC/PUR-wire	/pc.	outer ϕ	PVC-wire	/pc.
3 x 0,34	0,3	5,0 ± 0,2	34-CQC3A2-030-120	10,83	4,7 ± 0,2	34-CQC3A2-030-020	10,75
	0,6		34-CQC3A2-060-120	11,21		34-CQC3A2-060-020	11,07
	1,5		34-CQC3A2-150-120	12,37		34-CQC3A2-150-020	12,01
	3		34-CQC3A2-300-120	14,30		34-CQC3A2-300-020	13,59
4 x 0,34	0,3	5,0 ± 0,2	34-CQC4A2-030-122	12,11	5,0 ± 0,2	34-CQC4A2-030-022	12,04
	0,6		34-CQC4A2-060-122	12,54		34-CQC4A2-060-022	12,40
	1,5		34-CQC4A2-150-122	13,83		34-CQC4A2-150-022	13,47
	3		34-CQC4A2-300-122	15,97		34-CQC4A2-300-022	15,26
5 x 0,25	0,3	5,5 ± 0,2	34-CQC5A2-030-114	13,76	4,7 ± 0,2	34-CQC5A2-030-014	13,66
	0,6		34-CQC5A2-060-114	14,30		34-CQC5A2-060-014	14,10
	1,5		34-CQC5A2-150-114	15,93		34-CQC5A2-150-014	15,43
	3		34-CQC5A2-300-114	18,65		34-CQC5A2-300-014	17,65



GOGAPLUG M12 Stift gerade auf M12 Buchse gewinkelt / straight M12 plug on angled M12 socket

Type	Länge	Außen- ϕ	ArtNr	€	Außen- ϕ	ArtNr	€
Anz x mm ²	m	mm	PVC/PUR-Leitung	/Stk.	mm	PVC-Leitung	/Stk.
type	length	outer ϕ	PVC/PUR-wire	/pc.	outer ϕ	PVC-wire	/pc.
3 x 0,34	0,3	5,0 ± 0,2	34-CQC3B2-030-120	10,83	4,7 ± 0,2	34-CQC3B2-030-020	10,75
	0,6		34-CQC3B2-060-120	11,21		34-CQC3B2-060-020	11,07
	1,5		34-CQC3B2-150-120	12,37		34-CQC3B2-150-020	12,01
	3		34-CQC3B2-300-120	14,30		34-CQC3B2-300-020	13,59
4 x 0,34	0,3	5,0 ± 0,2	34-CQC4B2-030-122	12,11	5,0 ± 0,2	34-CQC4B2-030-022	12,04
	0,6		34-CQC4B2-060-122	12,54		34-CQC4B2-060-022	12,40
	1,5		34-CQC4B2-150-122	13,83		34-CQC4B2-150-022	13,47
	3		34-CQC4B2-300-122	15,97		34-CQC4B2-300-022	15,26
5 x 0,25	0,3	5,5 ± 0,2	34-CQC5B2-030-114	13,76	4,7 ± 0,2	34-CQC5B2-030-014	13,66
	0,6		34-CQC5B2-060-114	14,30		34-CQC5B2-060-014	14,10
	1,5		34-CQC5B2-150-114	15,93		34-CQC5B2-150-014	15,43
	3		34-CQC5B2-300-114	18,65		34-CQC5B2-300-014	17,65



Preise gültig ab 01.01.2023 exkl. MwSt., freibleibend, Auftragsrabatt auf Anfrage /

prices are valid from 01.01.2023 excl. VAT, subject to change, discounts upon request

sonst. Konditionen siehe www.gogatec.com/AGB.pdf, techn. Änderungen vorbehalten /

terms & conditions can be found on our website: www.gogatec.com/AGB.pdf; error, technical modifications and variations are reserved

M12-M12 Verbindungskabel / M12-M12 connection cable



VENTILSTECKER
VALVE PLUGS

Kodierung / code: A

Schraubverschluss / screw: Selbstsichernde Hutmutter aus Messing vernickelt / plated self-locking ring nut made of brass

Spannung / voltage: 30 V

Strom / current: 2 A

Material Gehäuse / material enclosure: PUR

Einsatz / insert: PA 6 V2 GW 750

Dichtung / sealing: Standard NBR (auch in Viton lieferbar) / standard NBR (also available in VITON)

Kontakte / contacts: CuZn 35 Pb2, C43500 (Messing), goldbeschichtet / CuZn35 Pb2, C43500 (brass), gold-plated

Isolationswiderstand / isolation resistance: $\geq 10^9 \Omega$

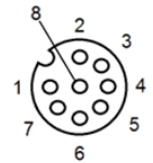
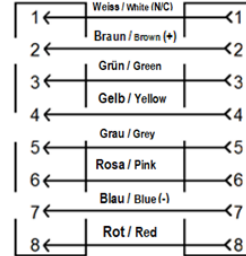
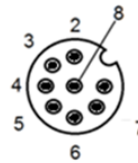
Schutzart / protection grade: IP67

Steckzyklen / plugging cycles: max. 1.000

Mantelfarbe / coat color: schwarz / black

Norm / norm: EN 61076-2-101, DIN EN 50044

Auf Anfrage auch mit
UL-Zulassung erhältlich /
on request also with UL-certificate available



8 POLIG / 8-pole

Kabeltyp PVC / type PVC

Material / material: Mantel PVC, Adern PVC / coat PVC, wires PVC

Temperaturbereich / temperature range: statisch / static -25°C - +70°C, bewegt / moving -5°C - +70°C

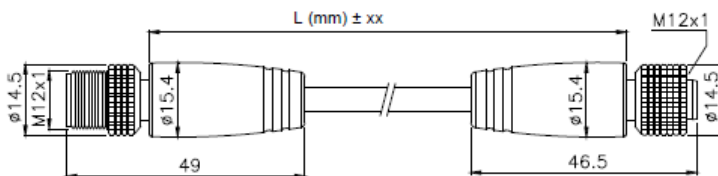
Kabeltyp PUR/PVC / type PUR/PVC

Material / material: Mantel PUR, Adern PVC / coat PUR, wires PVC

Temperaturbereich / temperature range: statisch / static -25°C - +80°C, bewegt / moving -5°C - +80°C

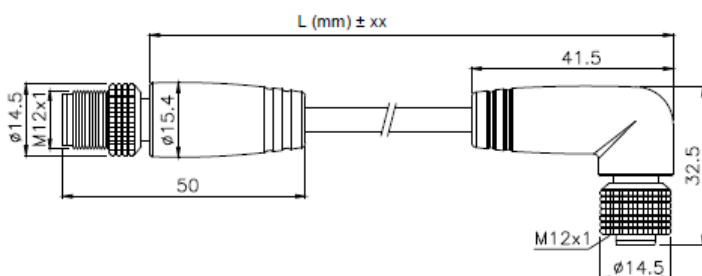
GOGAPLUG M12 Stift gerade auf M12 Buchse gerade / straight M12 plug on straight M12 socket

Type	Länge	Außen- ϕ	ArtNr	€	ArtNr	€
Anz x mm ²	m	mm	PVC/PUR-Leitung	/Stk.	PVC-Leitung	/Stk.
type	length	outer ϕ	PVC/PUR-wire	/pc.	PVC-wire	/pc.
8 x 0,25	0,3	6,0 \pm 0,2	34-CQC8A2-030-116	23,66	34-CQC8A2-030-016	23,54
	0,6		34-CQC8A2-060-116	24,42	34-CQC8A2-060-016	24,19
	1,5		34-CQC8A2-150-116	26,69	34-CQC8A2-150-016	26,12
	3		34-CQC8A2-300-116	30,48	34-CQC8A2-300-016	29,33



GOGAPLUG M12 Stift gerade auf M12 Buchse gewinkelt / straight M12 plug on angled M12 socket

Type	Länge	Außen- ϕ	ArtNr	€	ArtNr	€
Anz x mm ²	m	mm	PVC/PUR-Leitung	/Stk.	PVC-Leitung	/Stk.
type	length	outer ϕ	PVC/PUR-wire	/pc.	PVC-wire	/pc.
8 x 0,25	0,3	6,0 \pm 0,2	34-CQC8B2-030-116	23,66	34-CQC8B2-030-016	23,54
	0,6		34-CQC8B2-060-116	24,42	34-CQC8B2-060-016	24,19
	1,5		34-CQC8B2-150-116	26,69	34-CQC8B2-150-016	26,12
	3		34-CQC8B2-300-116	30,48	34-CQC8B2-300-016	29,33



Preise gültig ab 01.01.2023 exkl. MwSt., freibleibend, Auftragsrabatt auf Anfrage /

prices are valid from 01.01.2023 excl. VAT, subject to change, discounts upon request

sonst. Konditionen siehe www.gogatec.com/AGB.pdf, techn. Änderungen vorbehalten /

terms & conditions can be found on our website: www.gogatec.com/AGB.pdf; error, technical modifications and variations are reserved



M12-M12 Verbindungskabel / M12-M12 connection cable

Kodierung / code: A

Schraubverschluss / screw: Selbstsichernde Hutmutter aus Messing vernickelt / plated self-locking ring nut made of brass

Spannung / voltage: 4-polig 160 V, 5-polig 60V, 8-polig 30V / 4-pole 160 V, 5-pole 60 V, 8-pole 30 V

Strom / current: 4- bis 5-polig 4 A / 4- to 5-pole 4 A, 8-polig 2A / 8-pole 2 A

Material Gehäuse / material enclosure: PUR

Einsatz / insert: PA 6 V2 GW 750

Dichtung / sealing: Standard NBR (auch in Viton lieferbar) / standard NBR (also available in VITON)

Kontakte / contacts: CuZb 35 Pb2, C43500 (Messing), goldbeschichtet / CuZn35 Pb2, C43500 (brass), gold-plated

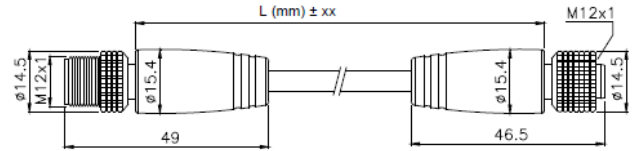
Isolationswiderstand / isolation resistance: $\geq 10^9 \Omega$

Schutzart / protection grade: IP67

Steckzyklen / plugging cycles: max. 1.000

Mantelfarbe / coat color: schwarz / black

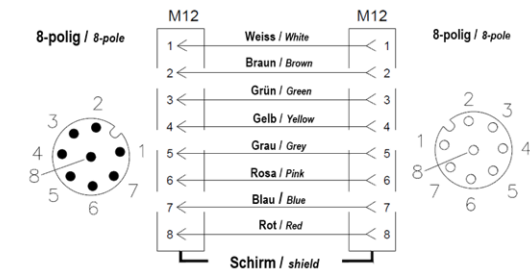
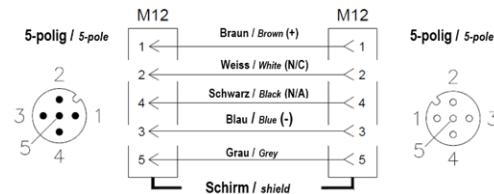
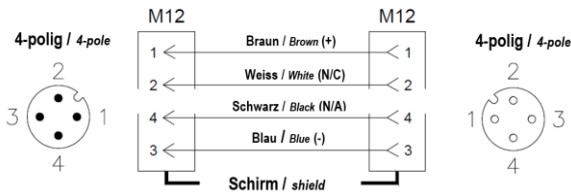
Norm / norm: EN 61076-2-101, DIN EN 50044



Kabeltyp PUR UL / type PUR UL

Material / material: Mantel PUR, Adern PP / coat PUR, wires PP

Temperaturbereich / temperature range: statisch / static -40°C - +80°C, bewegt / moving -25°C - +80°C



GOGAPLUG M12 Stift gerade auf M12 Buchse gerade geschirmt / straight M12 plug on straight M12 socket shielded

Type	Länge	Außen- ϕ	ArtNr	€
Anz x mm ²	m	mm	PUR UL-Leitung	/Stk.
type	length	outer ϕ	PUR UL-wire	/pc.
4 x 0,34	0,3	5,6 \pm 0,2	34-CQC4A2-030-332	23,19
	0,6		34-CQC4A2-060-332	24,06
	1		34-CQC4A2-100-332	25,23
	1,5		34-CQC4A2-150-332	26,68
	2		34-CQC4A2-200-332	28,14
	3		34-CQC4A2-300-332	31,05
	4		34-CQC4A2-400-332	34,24
5 x 0,34	0,3	5,6 \pm 0,2	34-CQC5A2-030-334	25,85
	0,6		34-CQC5A2-060-334	26,96
	1		34-CQC5A2-100-334	28,44
	1,5		34-CQC5A2-150-334	30,29
	2		34-CQC5A2-200-334	32,13
	3		34-CQC5A2-300-334	35,83
	4		34-CQC5A2-400-334	39,80
8 x 0,25	0,3	6,4 \pm 0,2	34-CQC8A2-030-336	35,79
	0,6		34-CQC8A2-060-336	37,25
	1		34-CQC8A2-100-336	39,19
	1,5		34-CQC8A2-150-336	41,62
	2		34-CQC8A2-200-336	44,05
	3		34-CQC8A2-300-336	48,90
	4		34-CQC8A2-400-336	54,10
5	34-CQC8A2-500-336	58,90		



Preise gültig ab 01.01.2023 exkl. MwSt., freibleibend, Auftragsrabatt auf Anfrage /

prices are valid from 01.01.2023 excl. VAT, subject to change, discounts upon request

sonst. Konditionen siehe www.gogatec.com/AGB.pdf, techn. Änderungen vorbehalten /

terms & conditions can be found on our website: www.gogatec.com/AGB.pdf; error, technical modifications and variations are reserved

Kodierung / code: A

Schraubverschluss / screw: Selbstsichernde Hutmutter aus Messing vernickelt / plated self-locking ring nut made of brass

Spannung / voltage: 30V

Strom / current: 4 A

Material Gehäuse / material enclosure: PUR

Einsatz / insert: PA 6 V2 GW 750

Dichtung / sealing: Standard NBR (auch in Viton lieferbar) / standard NBR (also available in VITON)

Kontakte / contacts: CuZn 35 Pb2, C43500 (Messing), goldbeschichtet / CuZn35 Pb2, C43500 (brass), gold-plated

Isolationswiderstand / isolation resistance: $\geq 10^9 \Omega$

Schutzart / protection grade: IP67

Steckzyklen / plugging cycles: max. 1.000

Mantelfarbe / coat color: schwarz

Norm / norm: EN 61076-2-101, DIN EN 50044

Auf Anfrage auch mit UL-Zulassung erhältlich / on request also with UL-certificate available

Kabeltyp PVC / type PVC

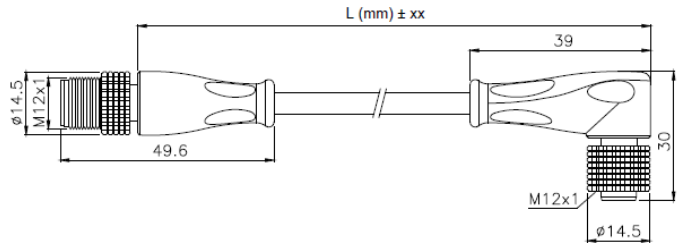
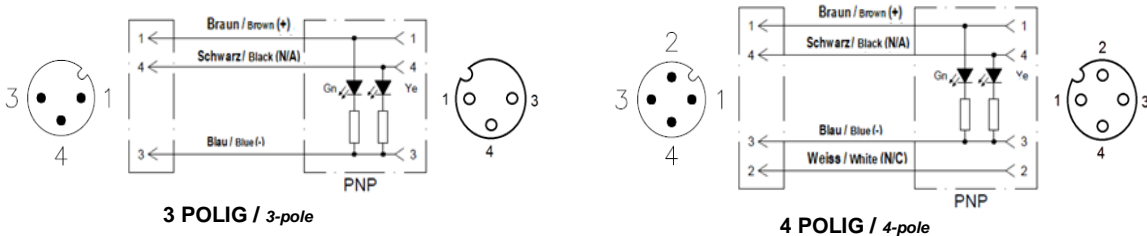
Material / material: Mantel PVC, Adern PVC / coat PVC, wires PVC

Temperaturbereich / temperature range: statisch / static -25°C - +70°C, bewegt / moving -5°C - +70°C

Kabeltyp PUR/PVC / type PUR/PVC

Material / material: Mantel PUR, Adern PVC / coat PUR, wires PVC

Temperaturbereich / temperature range: statisch / static -25°C - +80°C, bewegt / moving -5°C - +80°C



GOGAPLUG M12 Stift gerade auf M12 Buchse gewinkelt mit LED / straight M12 plug on angled M12 socket with LED

Type	Länge	Außen- ϕ	ArtNr	€	Außen- ϕ	ArtNr	€
Anz x mm ²	m	mm	PVC/PUR-Leitung	/Stk.	mm	PVC-Leitung	/Stk.
type	length	outer ϕ	PVC/PUR-wire	/pc.	outer ϕ	PVC-wire	/pc.
3 x 0,34	0,3	4,7 \pm 0,2	34-CQC3B3-030-120	12,59	5,0 \pm 0,2	34-CQC3B3-030-020	12,53
	0,6		34-CQC3B3-060-120	12,96		34-CQC3B3-060-020	12,82
	1,5		34-CQC3B3-150-120	14,05		34-CQC3B3-150-020	13,71
	3		34-CQC3B3-300-120	15,87		34-CQC3B3-300-020	15,19
4 x 0,34	0,3	5,0 \pm 0,2	34-CQC4B3-030-122	13,92	5,0 \pm 0,2	34-CQC4B3-030-022	13,85
	0,6		34-CQC4B3-060-122	14,32		34-CQC4B3-060-022	14,19
	1,5		34-CQC4B3-150-122	15,54		34-CQC4B3-150-022	15,20
	3		34-CQC4B3-300-122	17,56		34-CQC4B3-300-022	16,88



Preise gültig ab 01.01.2023 exkl. MwSt., freibleibend, Auftragsrabatt auf Anfrage / prices are valid from 01.01.2023 excl. VAT, subject to change, discounts upon request
sonst. Konditionen siehe www.gogatec.com/AGB.pdf, techn. Änderungen vorbehalten / terms & conditions can be found on our website: www.gogatec.com/AGB.pdf; error, technical modifications and variations are reserved